



Berta Elena Vidal de Battini *
(República Argentina)

El chivo y el tigre (Salta)

Diz que un chivo se puso a hacer un desmante. Y diz que hizo el rastrojo¹²⁴, lo cercó a la vuelta y después jue con los güeyes y lo sembró. Y después de que sembró cerró la puerta. Y todas las tardes iba a mirar el rastrojo, si había dado¹²⁵. Y una tarde encuentra las güellas que entraba un bicho. Hasta que al fin fue a rondarlo de noche. Y ya las chacras 'taban con choclos.

Una noche había juntau mucha leña para hacer juego. Y hizo un juego grande. Y 'taba tundeando áhi, y entonce lu encontró al tigre, que había síu el que le hacía daño. Y entonce el chivo le dijo al tigre que porque li andaba haciendo daño. Y entonce le contestó el tigre al chivo:

-Así te quise pillar.

Y bueno, entonce, el chivo dice:

-Yo también te quise pillar así.

Y entonce si han puesto junto al juego, uno de frente al otro. Y los dos esperaban el ataque del otro. Y áhi 'taban vigilando los dos. Y así han pasau toda la noche. Y ya a la madrugada que no podían de sueño y si han dormido parados los dos. Y áhi el chivo se caí al juego, planta los cuernos entre las brasas, ²²⁶y salta y le da un tope al tigre, y lo tira antarca al tigre en el medio 'el juego.

Y áhi disparó el chivo, y dice el tigre:

-¡Ah! mi ha de saber avisar, no es güeno pegar en traición.

Y se levantó quemau el tigre y se jue huyendo y no volvió más.

*Leucario Gallardo, 48 años. Las Viboras. Anta. Salta, 1952.
Hachero de la selva en el obraje del lugar.*

* Tomado de Cuentos y Leyendas Populares de la Argentina, de Berta Elena Vidal de Battini.

Dada la vastedad de ésta enjundiosa obra la Biblioteca Virtual Universal, sin perjuicio de presentarla en sus cinco volúmenes, adopta el método de ofrecerla también dividida para favorecer la búsqueda del lector.

En cada uno de los cuentos la autora menciona al narrador original, del cual extrajo la versión.

2009 - Reservados todos los derechos

Permitido el uso sin fines comerciales

[Facilitado por la Biblioteca Virtual Miguel de Cervantes](#)

Súmesese como **[voluntario](#)** o **[donante](#)**, para promover el crecimiento y la difusión de la **[Biblioteca Virtual Universal](#)** www.biblioteca.org.ar

Si se advierte algún tipo de error, o desea realizar alguna sugerencia le solicitamos visite el siguiente **[enlace](http://www.biblioteca.org.ar/comentario)**. www.biblioteca.org.ar/comentario

